

NOTICE D'INFORMATION FABRICANT / INFORMATION SUPPLIED BY MANUFACTURER / HERSTELLER HANDBUCH / MANUAL DEL FABRICANTE / MANUALE DEL PRODUTTORE / MANUAL DO FABRICANTE
02.10.2023 Version 2

[Nom du produit / Product name / Produktname / Nombre del producto / Nome del prodotto / Productnaam / Nome do Produto]

Gant d'examen nitrile / Nitrile examination glove / Untersuchungshandschuh aus Nitril / Guante de examen de nitrilo / Guanto da esame in nitrile / Nitril onderzoekshandschoen / Luva de exame de nitrilo

[Norme / Standard]

Dispositif Médical de Classe I Règle 1 selon le Règlement (UE) 2017/745 / Medical Devices Class I Rule 1 according to Regulation (EU) 2017/745 / Medizinprodukte der Klasse I Regel 1 gemäß Verordnung (EU) 2017/745 / Dispositivos médicos de clase I Regla 1 según el Reglamento (UE) 2017/745 / Dispositivi medici di Classe I Regola 1 secondo il Regolamento (UE) 2017/745 / Medische hulpmiddelen klasse I regel 1 volgens Verordening (EU) 2017/745 / Dispositivos médicos Classe I Regra 1 de acordo com o Regulamento (UE) 2017/745

EN 455-1:2000, EN 455-2:2015, EN 455-3:2015, EN ISO 13485:2016 ;

EPI de Catégorie III selon le Règlement (UE) 2016/425 / PPE Cat. III Regulation (EU) 2016/425 / PSA Kat. III Verordnung (EU) 2016/425 / PPE Cat. III Regulation (EU) 2016/425 / DPI Cat. III Regulamento (UE) 2016/425 / PBM Cat. III Verordening (EU) 2016/425 / EPI Cat. III Regulamento (UE) 2016/425

EN ISO 374-1:2016+A1:2018, EN ISO 374-5:2016, EN ISO 21420:2020 ;

[Représentant européen autorisé / EC Authorized representative / EG-Bevollmächtigter / CE representante autorizado / Rappresentante autorizzato CE / CE Representante autorizado] Lotus NL B.V. Koningin Julianaplein 10, 1e Verd, 2595AA, The Hague, Netherlands

[Déclaration de conformité UE / EU Declaration of conformity / EU-Konformitätserklärung / Declaración de conformidad de la UE / Dichiarazione di conformità UE / EU-conformiteitsverklaring / Declaração de conformidade UE] Disponible sur / Available at / Verfügbar unter / Disponible en / Disponibile su / Verkrijgbaar bij / Disponível em : www.oneprotek.com

[Organisme notifié / Notified body / notifierte Stelle / Organismo Notificado / Organismo Notificato / Angemelde instantie / Organismo notificado]

SATRA Technology Europe LTD, Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P, Ireland. Notified Body number: 2777

[Fonction / Function / Funktion / Función / Funzione / Functie/ Função]

Gant d'examen médical et protection contre les risques chimiques / Medical examination glove and protection against chemical hazards / Medizinischer Untersuchungshandschuh und Schutz vor chemischen Gefahren / Guante de reconocimiento médico y protección contra riesgos químicos / Guanto per visita medica e protezione contro i rischi chimici / Handschoenen voor medisch onderzoek en bescherming tegen chemische risico's / Luva de exame médico e proteção contra riscos químicos

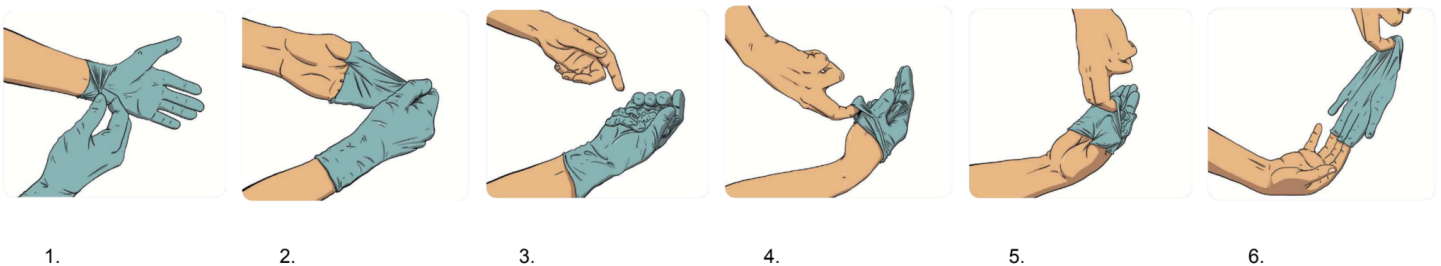
[À vérifier avant utilisation / Please check prior to using / Bitte vor der Verwendung prüfen / Por favor verifique antes de usar / Si prega di controllare prima dell'uso / Controleer voor gebruik / Verificar antes de utilizar]

1. Vérifier la validité du produit avant utilisation. Si la date de péremption indiquée est dépassée, l'utilisation du produit peut entraîner l'apparition de maladie voire la mort. Ne pas utiliser le produit après la date limite de stockage. / Check the product validity by ensuring the use is made within the shelf life date. If it expires, discard it immediately. Wrong use of this product can result in illness or death. / Überprüfen Sie die Produktgültigkeit, indem Sie sicherstellen, dass die Verwendung innerhalb des Haltbarkeitsdatums erfolgt. Wenn es abläuft, entsorgen Sie es sofort. Eine unsachgemäße Verwendung dieses Produkts kann zu Krankheit oder Tod führen. / Verifique la validez del producto asegurándose de que el uso se haga dentro de la fecha de caducidad. Si caduca, deséchelo inmediatamente. El uso incorrecto de este producto puede provocar enfermedades o la muerte. / Verificare la validità del prodotto assicurandosi che l'uso venga effettuato entro la data di scadenza. Se scade, scartalo immediatamente. L'uso errato di questo prodotto può causare malattie o morte. / Controleer de geldigheid van het product door ervoor te zorgen dat het gebruik plaatsvindt binnen de houdbaarheidsdatum. Als het verloopt, gooi het dan onmiddellijk weg. Verkeerd gebruik van dit product kan leiden tot ziekte of overlijden. / Verificar a validade do produto, assegurando que a utilização é efectuada dentro do prazo de validade. Se o prazo de validade expirar, deite-o fora imediatamente. A utilização incorrecta deste produto pode provocar doenças ou a morte.

2. S'assurer que le produit est en bon état et n'est pas endommagé. Si un dommage est détecté, ne pas utiliser. / Please check whether the package is in good condition, the appearance of the mask should be free from damage. If damaged, do not use. / Bitte überprüfen Sie, ob das Paket in gutem Zustand ist, das Aussehen der Maske sollte frei von Beschädigungen sein. Bei Beschädigung nicht verwenden. / Bitte überprüfen Sie, ob das Paket in gutem Zustand ist, das Aussehen der Maske sollte frei von Beschädigungen sein. Bei Beschädigung nicht verwenden. / Si prega di verificare se il pacchetto è in buone condizioni, l'aspetto della maschera dovrebbe essere privo di danni. Se danneggiato, non utilizzare. / Controleer of het pakket in goede staat is, het uiterlijk van het masker moet vrij zijn van schade. Indien beschadigd, niet gebruiken. / Verifique se a embalagem está em boas condições, o aspeto da máscara não deve estar danificado. Se estiver danificada, não a utilize.

3. Assurez-vous que les gants sont adaptés à l'usage prévu et que les produits chimiques ne peuvent pas s'infiltrer au niveau du poignet. / Check that the gloves are suitable for the intended use and ensure the chemicals cannot enter via the cuff. / Vergewissern Sie sich, dass die Handschuhe für die vorgesehene Verwendung geeignet sind und dass die Chemikalien nicht durch die Stulpe eindringen können. / Compruebe que los guantes son adecuados para el uso previsto y asegúrese de que los productos químicos no pueden entrar por el puño. / Verificare che i guanti siano adatti all'uso previsto e che le sostanze chimiche non possano penetrare attraverso il polsino. / Controleer of de handschoenen geschikt zijn voor het beoogde gebruik en of de chemicaliën niet via de manchet kunnen binnendringen. / Verificar se as luvas são adequadas para a utilização prevista e se os produtos químicos não podem entrar pelo punho.

MODE D'EMPLOI / INSTRUCTIONS / GEBRAUCHSANLEITUNG / MANUAL DE USO / MANUALE D'USO / GEBRUIKSAANWIJZING / MANUAL DE INSTRUÇÕES



FR

Veillez à vous laver les mains avant la mise en place du gant. Utilisez avec des mains sèches, propres et sans bague. L'utilisation sur des mains avec des ongles longs ou non traités et des bagues peut provoquer la déchirure du gant. Le gant doit être porté avant le début de l'activité opérationnelle. Une fois en place, ne pas manipuler le gant car il existe un risque de détérioration de celui-ci et de contamination des mains. En cas d'utilisation vis-à-vis d'un risque infectieux, pratiquez un lavage simple ou une friction hydro alcoolique des mains avant et après chaque changement de gant. Nettoyez ou lessivez les gants contaminés avant de les ôter et jetez-les immédiatement dans un conteneur adapté ou dans une poubelle munie d'un sac plastique (de préférence avec couvercle et à commande non manuelle).

Étapes pour retirer les gants de protection : (1) Une des mains gantées pince le gant de la main opposée à quelques centimètres du bord de la manchette, (2) le retourne et (3) le retire. (4) Puis, après avoir introduit les doigts nus dans le deuxième gant sans en toucher l'extérieur, (5-6) on procède à son retrait. Les deux gants sont ensuite jetés dans un conteneur adapté et débarrassés dans le circuit d'élimination spécifique des déchets contaminés. En cas de doute sur le processus recommandé, référez-vous et procédez à l'élimination selon les directives de l'établissement de santé ou selon les indications de votre autorité locale.

EN

Make sure to wash your hands before putting on the glove. Use with dry, clean and ring-free hands. Use on hands with long or untreated nails and rings could cause the device to tear. The glove must be worn before the start of operational activity. Once in place, do not handle the glove as there is a risk of deterioration of it and contamination of the hands. If using the glove against an infectious risk, practice simple washing or hydro alcoholic rubbing of the hands before and after each change of glove. Contaminated gloves should be cleaned or washed before removals and immediately thrown in a suitable container, in a bin with a plastic bag at a minimum (preferably with a lid and not manually operated).

Steps to remove protection gloves: (1) One gloved hand pinches the glove of the opposite hand a few inches from the edge of the cuff, (2) turn it over and (3) remove it. (4) Then, after inserting a bare finger into the second glove without touching the outside, (5-6) remove it. The two gloves are then thrown into a suitable container and disposed of in a specific disposal circuit for contaminated waste. In case of doubt with the recommended process, refer and proceed with disposal according to the guidelines of the healthcare facility or according to the indications of your local authority.

DE

Vergewissern Sie sich, dass Sie Ihre Hände vor dem Anziehen des Handschuhs waschen. Verwenden Sie den Handschuh mit trockenen, sauberen und ringfreien Händen. Verwenden Sie ihn nicht mit langen oder unbehandelten Nägeln und Ringen, da dies den Handschuh beschädigen kann. Der Handschuh muss vor Beginn der operationellen Tätigkeit getragen werden. Einmal angelegt, berühren Sie den Handschuh nicht, da dies das Risiko einer Beschädigung und einer Kontamination der Hände birgt. Wenn der Handschuh gegen ein Infektionsrisiko verwendet wird, praktizieren Sie einfaches Händewaschen oder die Verwendung von handelsüblichem Handdesinfektionsmittel vor und nach jedem Wechsel des Handschuhs. Kontaminierte Handschuhe sollten vor dem Abnehmen gereinigt oder gewaschen und sofort in einen geeigneten Behälter geworfen werden, mindestens in einen Müllsack (vorzugsweise mit Deckel und nicht manuell betrieben).

Schritte zum Entfernen von Schutzhandschuhen: (1) Eine behandschuhte Hand kneift den Handschuh der anderen Hand einige Zoll vom Rand der Manschette ab, (2) dreht ihn um und (3) zieht ihn ab. (4) Dann, nachdem ein unbedeckter Finger in den zweiten Handschuh eingeführt wurde, ohne die Außenseite zu berühren, (5-6) ziehen Sie ihn ab. Die beiden Handschuhe werden dann in einen geeigneten Behälter geworfen und gemäß einem speziellen Entsorgungsweg für kontaminierten Abfall entsorgt. Bei Zweifeln am empfohlenen Verfahren beachten und gemäß den Richtlinien der Gesundheitseinrichtung oder den Anweisungen Ihrer örtlichen Behörde vorgehen.

ES

Asegúrese de lavarse las manos antes de ponerse el guante. Úselo con las manos secas, limpias y sin anillos. No lo use con uñas largas o sin tratar, ya que los anillos podrían causar que el dispositivo se rompa. El guante debe llevarse antes de comenzar la actividad operativa. Una vez colocado, no manipule el guante, ya que existe un riesgo de deterioro y contaminación de las manos. Si utiliza el guante en un entorno con riesgo de infección, practique el lavado simple o la fricción con solución hidroalcohólica antes y después de cada cambio de guante. Los guantes contaminados deben limpiarse o lavarse antes de retirarlos y desecharse de inmediato en un recipiente adecuado, al menos en una bolsa de plástico (preferiblemente con tapa y no de manejo manual).

Pasos para quitar los guantes de protección: (1) Una mano enguantada pellizca el guante de la otra mano a unos centímetros del borde del puño, (2) lo da vuelta y (3) lo retira. (4) Luego, después de insertar un dedo sin guante en el segundo guante sin tocar el exterior, (5-6) lo retira. Luego, los dos guantes se arrojan a un recipiente adecuado y se desechan en un circuito de eliminación específico para residuos contaminados. En caso de duda con el proceso recomendado, consulte y proceda con la eliminación según las pautas de la instalación de atención médica o según las indicaciones de su autoridad local.

IT

Assicurarsi di lavare le mani prima di indossare il guanto. Utilizzare con mani asciutte, pulite e senza anelli. Non utilizzare con unghie lunghe o non trattate, poiché gli anelli potrebbero causare la rottura del dispositivo. Il guanto deve essere indossato prima dell'inizio dell'attività operativa. Una volta indossato, non maneggiare il guanto poiché esiste il rischio di deterioramento e contaminazione delle mani. Se si utilizza il guanto in presenza di un rischio di infezione, praticare il lavaggio semplice o la frizione con soluzione idroalcolica prima e dopo ogni cambio di guanto. I guanti contaminati devono essere puliti o lavati prima della rimozione e gettati immediatamente in un contenitore adatto, almeno in una busta di plastica (preferibilmente con coperchio e non azionato manualmente).

Passaggi per rimuovere i guanti di protezione: (1) Una mano con guanto pizzica il guanto dell'altra mano a qualche centimetro dal bordo del polsino, (2) lo gira e (3) lo rimuove. (4) Poi, dopo aver inserito un dito nudo nel secondo guanto senza toccare l'esterno, (5-6) lo rimuove. I due guanti vengono quindi gettati in un contenitore adatto e smaltiti in un circuito di smaltimento specifico per rifiuti contaminati. In caso di dubbi sul procedimento consigliato, consultare e procedere allo smaltimento secondo le linee guida della struttura sanitaria o secondo le indicazioni dell'autorità locale.

NL

Zorg ervoor dat u uw handen wast voordat u de handschoen aantrekt. Gebruik met droge, schone en ringvrije handen. Gebruik niet met lange of onbehandelde nagels, aangezien ringen het materiaal kunnen beschadigen. De handschoen moet worden gedragen vóór het begin van de operationele activiteit. Eenmaal op zijn plaats, raak de handschoen niet aan, omdat er een risico op verslechtering en besmetting van de handen bestaat. Als de handschoen wordt gebruikt in een omgeving met een infectierisico, oefen dan eenvoudig handen wassen of wrijven met handalcohol vóór en na elke verwisseling van de handschoen. Verontreinigde handschoenen moeten worden schoongemaakt of gewassen voordat ze worden verwijderd en onmiddellijk worden weggegooid in een geschikte container, minstens in een plastic zak (bij voorkeur met een deksel en niet handmatig bediend).

Stappen voor het verwijderen van beschermende handschoenen: (1) Een gehandschoende hand knijpt in de handschoen van de andere hand enkele centimeters vanaf de rand van de manchet, (2) draait deze om en (3) verwijdert deze. (4) Vervolgens, nadat u een onbedekte vinger in de tweede handschoen hebt gestoken zonder de buitenkant aan te raken, (5-6) verwijdert u deze. De twee handschoenen worden vervolgens in een geschikte container gegooid en moeten worden afgevoerd via een specifiek afvoercircuit voor verontreinigd afval. In geval van twijfel over het aanbevolen proces, raadpleeg en volg de verwijderingsrichtlijnen van de zorginstelling of volg de aanwijzingen van uw lokale autoriteit.

PT

Certifique-se de lavar as mãos antes de colocar a luva. Use com as mãos secas, limpas e sem anéis. Não use com unhas longas ou não tratadas, pois os anéis podem causar danos ao dispositivo. A luva deve ser usada antes do início da atividade operacional. Uma vez colocada, não manuseie a luva, pois há risco de deterioração dela e contaminação das mãos. Se estiver usando a luva em um ambiente com risco de infecção, pratique a lavagem simples das mãos ou a fricção com álcool antes e depois de cada troca de luva. Luvas contaminadas devem ser limpas ou lavadas antes da remoção e imediatamente descartadas em um recipiente adequado, pelo menos em uma lixeira com saco plástico (preferencialmente com tampa e não manualmente operada).

Passos para remover luvas de proteção: (1) Uma mão enluvada belisca a luva da outra mão a alguns centímetros da borda do punho, (2) vira-a e (3) remove-a. (4) Em seguida, após inserir um dedo na segunda luva sem tocar no exterior, (5-6) remove-a. As duas luvas são então jogadas em um recipiente adequado e descartadas em um circuito específico para resíduos contaminados. Em caso de dúvida em relação ao processo recomendado, consulte e siga as diretrizes da instalação de saúde ou as indicações da autoridade local para o descarte.

CONDITIONS DE STOCKAGE / STORAGE CONDITIONS / LAGERBEDINGUNGEN / CONDICIONES DE ALMACENAMIENTO / CONDIZIONI DI ARCHIVIAZIONE / OPSLAGCONDITIES / CONDIÇÕES DE ARMAZENAMENTO

FR

Stockage entre -10°C et 40°C. Tenir à l'abri de la lumière directe du soleil, protéger de la chaleur et de l'humidité ; stocker dans un endroit frais et sec et conserver dans l'emballage d'origine. Éloigner des sources d'ozone. Si les gants sont correctement stockés, comme indiqué ci-dessus, ils ne perdront pas leurs performances et ne changeront pas significativement les caractéristiques du gant. Si les gants peuvent être affectés par le vieillissement ou le stockage, la date d'expiration est mentionnée sur les matériaux d'emballage. Durée de conservation : 5 (cinq) ans pour les gants non utilisés à partir de la date de fabrication si les conditions de stockage sont respectées.

EN

Storage between -10°C and 40°C. Keep away from direct sunlight, protect from heat and moisture; store in a cool dry place and keep in the original packaging. Keep away from ozone sources. If gloves are properly stored, as indicated above, they won't lose their performance and won't significantly change the glove characteristics. If gloves could be affected by aging or storage, the expiry date is mentioned on the packaging materials. Shelf life: 5 (five) years for unused gloves from date of manufacture if storage conditions are met.

DE

Lagerung zwischen -10°C und 40°C. Vor direkter Sonneneinstrahlung schützen, vor Hitze und Feuchtigkeit schützen; an einem kühlen, trockenen Ort lagern und in der Originalverpackung aufbewahren. Von Ozonquellen fernhalten. Wenn die Handschuhe wie oben angegeben ordnungsgemäß gelagert werden, verlieren sie nicht ihre Leistung und ändern die Handschuheigenschaften nicht signifikant. Wenn Handschuhe durch Alterung oder Lagerung beeinträchtigt werden könnten, ist das Verfallsdatum auf der Verpackung angegeben. Haltbarkeit: 5 (fünf) Jahre für unbenutzte Handschuhe ab dem Herstellungsdatum, wenn die Lagerbedingungen eingehalten werden.

ES

Almacenamiento entre -10°C y 40°C. Mantener alejado de la luz solar directa, proteger del calor y la humedad; almacenar en un lugar fresco y seco y mantener en el envase original. Mantener alejado de fuentes de ozono. Si los guantes se almacenan adecuadamente, según se indica anteriormente, no perderán su rendimiento y no cambiarán significativamente las características del guante. Si los guantes pudieran verse afectados por el envejecimiento o el almacenamiento, la fecha de caducidad se menciona en los materiales de embalaje. Vida útil: 5 (cinco) años para guantes no utilizados a partir de la fecha de fabricación si se cumplen las condiciones de almacenamiento.

IT

Conservazione tra -10°C e 40°C. Tenere lontano dalla luce diretta del sole, proteggere dal calore e dall'umidità; conservare in un luogo fresco e asciutto e mantenere nell'imballaggio originale. Tenere lontano da fonti di ozono. Se i guanti vengono correttamente conservati, come indicato sopra, non perderanno le loro prestazioni e non cambieranno significativamente le caratteristiche del guanto. Se i guanti potessero essere influenzati dall'invecchiamento o dalla conservazione, la data di scadenza è indicata sui materiali di confezionamento. Durata di conservazione: 5 (cinque) anni per i guanti non utilizzati a partire dalla data di produzione, se le condizioni di conservazione sono soddisfatte.

NL

Opslag tussen -10°C en 40°C. Beschermen tegen direct zonlicht, beschermen tegen warmte en vocht; bewaren op een koele, droge plaats en in de originele verpakking. Uit de buurt houden van ozonbronnen. Als handschoenen correct worden bewaard, zoals hierboven aangegeven, verliezen ze hun prestaties niet en veranderen ze de handschoenenkenmerken niet significant. Als handschoenen kunnen worden beïnvloed door veroudering of opslag, staat de vervaldatum vermeld op de verpakkingsmaterialen. Houdbaarheid: 5 (vijf) jaar voor ongebruikte handschoenen vanaf de productiedatum als aan de opslagvoorwaarden wordt voldaan.

PT

Armazenamento entre -10°C e 40°C. Manter longe da luz solar direta, proteger do calor e da umidade; armazenar em local fresco e seco e manter na embalagem original. Manter longe de fontes de ozônio. Se as luvas forem armazenadas corretamente, como indicado acima, elas não perderão seu desempenho e não mudarão significativamente as características da luva. Se as luvas puderem ser afetadas pelo envelhecimento ou pelo armazenamento, a data de validade está mencionada nos materiais de embalagem. Prazo de validade: 5 (cinco) anos para luvas não utilizadas a partir da data de fabricação, se as condições de armazenamento forem atendidas.

LIMITES D'UTILISATION ET AVERTISSEMENTS / USAGE LIMITATIONS AND WARNINGS / GEBRAUCHSEINSCHRÄNKUNGEN UND WARNHINWEISE / LIMITACIONES DE USO Y ADVERTENCIAS / LIMITAZIONI D'USO E AVVERTENZE / GEBRUIKSBEPERKINGEN EN WAARSCHUWINGEN / LIMITAÇÕES DE USO E AVISOS

FR

Conserver ces instructions pour toute référence ultérieure. Aucune garantie implicite.

Gant d'examen en nitrile, non poudré et non stérile, ambidextre, sans latex naturel. Ces gants ne respectent pas la taille définie dans l'EN 21420 car se sont également des gants d'examen. Des composants de ces gants peuvent causer des réactions allergiques chez certains utilisateurs. Dès l'apparition de symptômes allergiques, arrêtez l'utilisation immédiatement et consultez un médecin. Tout incident grave survenu en lien avec le dispositif doit faire l'objet d'une notification au fabricant et à l'autorité compétente de l'État membre dans lequel l'utilisateur est établi.

Attention - ce produit n'est pas ignifuge et ne doit pas être utilisé dans des zones avec des flammes nues. Ne pas utiliser dans une atmosphère explosive. Les gants ne peuvent être utilisés ni pour protéger d'une radiation ionisante ni dans des enceintes de confinement. Ne pas utiliser ce gant pour des activités mécaniquement agressives ou lorsqu'il existe un risque d'enchevêtrement par des pièces en mouvement de machines. Ces gants sont à usage unique et ne sont pas conçus pour être lessivés ou réutilisés. Ne pas avaler. Tenir hors de portée des enfants et des animaux.

Convient pour le contact avec les aliments. Certains gants peuvent cependant démontrer une migration excessive vers certains types de denrées. Pour connaître les restrictions applicables et les aliments spécifiques pour lesquels les gants peuvent être utilisés, veuillez consulter le tableau de données globales de migration suivant ou contactez OneProtek :

Type de denrée alimentaire - Conditions d'essai	Aliments aqueux Tolérance analytique	Aliments alcoolisés Stimulant utilisé: Éthanol 10%	Aliments acides Stimulant utilisé: Acide acétique 3%	Aliments gras Stimulant utilisé: Huile d'olive rectifiée
2 heures/temp. 70°C	<3.0mg/dm2	<3.0mg/dm2	<3.0mg/dm2	<3.0mg/dm2

Protection contre les risques chimiques selon la norme EN ISO 374-1:2016/Type B = temps de passage de plus de 30 minutes pour au moins trois substances chimiques (KPT) répertoriées dans la norme EN ISO 374-1:2016. Les données de résistance chimique sont le résultat d'évaluations réalisées en conditions de laboratoire sur des échantillons prélevés au niveau de la paume uniquement, et ne sont exclusivement valables que pour les substances chimiques testées. Elles sont susceptibles de ne pas refléter la durée de protection réelle sur le lieu de travail, les résultats pouvant varier sous l'effet des mélanges chimiques et de facteurs environnementaux externes (température, abrasion et dégradation) différant du test type. En cours d'utilisation, les gants de protection sont susceptibles de fournir une moindre résistance à la substance chimique en raison d'une altération de leurs propriétés physiques. Les frottements, les accrocs, les mouvements ainsi que la dégradation causée par l'exposition à la substance chimique peuvent réduire de manière significative la durée d'utilisation réelle. En cas d'utilisation de substances chimiques corrosives, la dégradation s'avère le facteur prioritaire dans le choix des gants résistants aux produits chimiques. Ces gants étant des dispositifs jetables, un remplacement fréquent est recommandé pour garantir le maintien d'un niveau de protection optimal ; en tout état de cause, la durée d'utilisation ne peut excéder celle prévue par les indices de protection affichés pour les différentes catégories de produits chimiques. Effectuez toujours un essai préalable en conditions réelles d'utilisation. Les données en matière de perméation des substances chimiques obtenues selon la norme EN 16523-1:2015 et les données en matière de dégradation obtenues selon la norme EN 374-4:2013 sont regroupées dans les tableaux ci-après et disponibles sur demande auprès de OneProtek :

Produits chimiques testés	EN 16523-1:2015 Perméation Niveau	EN ISO 374-4:2013 Dégradation %
40% Sodium Hydroxide (K)	6	-38.4
30% Hydrogen Peroxide (P)	2	17.6
37% Formaldehyde (T)	5	46.6

Délai de rupture (BTT)	Niveau de performance
BTT > 10 minutes	Niveau 1
BTT > 30 minutes	Niveau 2
BTT > 60 minutes	Niveau 3
BTT > 120 minutes	Niveau 4
BTT > 240 minutes	Niveau 5
BTT > 480 minutes	Niveau 6

Protection contre les bactéries, les champignons et les virus selon la norme EN 374-5:2016. La résistance à la pénétration a été évaluée dans des conditions de laboratoire et ne concerne que les échantillons testés.

EN

Keep this information for future reference. No warranty implied.

Examination glove in nitrile rubber, powder free and non-sterile, ambidextrous, latex free. Gloves do not meet the length requirements of EN 21420 as they are also examination gloves. Components used in the marking gloves may cause allergic reactions in some users. If allergic reactions should occur, discontinue use and then seek medical advice. Any serious incident that has occurred in relation to the device should be reported to the manufacturer and the competent authority of the Member State in which the user and/or patient is established. Warning - this product is not flame resistant and must not be used in areas with open flames. Do not use it in an explosive atmosphere. Gloves shall not be used for protection against ionizing radiation nor for use in containment enclosures. Gloves not to be used in mechanically aggressive activities and not to be worn when there is a risk of entanglement by moving parts of machines. These gloves are single-use and not designed to be laundered nor to be reused. Do not swallow. Keep out of the reach of children and animals.

Suitable for contact with foodstuffs. Some gloves may show excessive migration towards certain types of foodstuffs. To know which restrictions apply and for which specific foodstuffs the gloves can be used, please refer to the following global migration data sheet or contact OneProtek

Type of foodstuffs - Testing conditions	Aqueous food Analytical tolerance	Alcoholic food Stimulant used: Ethanol 10%	Acidic food Stimulant used: Acetic acid 3%	Fatty food Stimulant used: Rectified olive oil
2 hours/temp. 70°C	<3.0mg/dm2	<3.0mg/dm2	<3.0mg/dm2	<3.0mg/dm2

Protection against chemical risks meeting standard EN 374-1:2016/Type B = chemical breakthrough time > 30 minutes against at least three chemicals (KPT) as per list defined in EN 374-1:2016. Chemical resistance data has been assessed under laboratory conditions from samples taken from the palm only, and only concerns tested chemicals. The data may not reflect the actual duration of protection in the workplace, as gloves can be used in a different mixture or external factors (temperature, abrasion and degradation) than the type test. During use, protective gloves may provide less resistance to the chemical due to changes in physical properties. Snagging, rubbing, movements, degradation caused by chemical contact etc. may reduce the actual use time significantly. For corrosive chemicals, degradation can be the most important factor to consider in selection of chemical resistant gloves. Since these gloves are disposable devices, frequent replacement is recommended to ensure that the optimum level of protection is maintained; in any case, the time of use cannot exceed that foreseen by the protection indexes displayed for the different categories of chemical products. Always carry out a preliminary test in real conditions of use. Chemical permeation data test per EN 16523-1:2015 and degradation data test per EN 374-4:2013 are compiled in the below data sheet or available upon request at OneProtek :

Tested chemicals	EN 16523-1:2015 Permeation Level	EN ISO 374-4:2013 Degradation %
40% Sodium Hydroxide (K)	6	-38.4
30% Hydrogen Peroxide (P)	2	17.6
37% Formaldehyde (T)	5	46.6

Breakthrough Time (BTT)	Performance Level
BTT > 10 minutes	Level 1
BTT > 30 minutes	Level 2
BTT > 60 minutes	Level 3
BTT > 120 minutes	Level 4
BTT > 240 minutes	Level 5
BTT > 480 minutes	Level 6

Protection against bacteria, fungi and virus meeting standard EN 374-5:2016. The penetration resistance has been assessed under laboratory conditions and relates only to the test specimens.

DE

Bewahren Sie diese Informationen für zukünftige Referenzen auf. Keine implizierte Garantie.

Untersuchungshandschuh aus Nitrilkauschuk, pudertfrei und nicht steril, beidhändig, latexfrei. Die Handschuhe entsprechen nicht den langen Anforderungen nach EN 21420, da es sich ebenfalls um Untersuchungshandschuhe handelt. Die in den Markierungshandschuhen verwendeten Komponenten können bei einigen Benutzern allergische Reaktionen auslösen. Wenn allergische Reaktionen auftreten sollten, die Verwendung einstellen und ärztlichen Rat einholen. Jeder schwerwiegende Vorfall im Zusammenhang mit dem Gerät sollte dem Hersteller und der zuständigen Behörde des Mitgliedstaats gemeldet werden, in dem der Benutzer und/oder der Patient ansässig ist. Warnung - dieses Produkt ist nicht flammenfest und darf nicht in Bereichen mit offenen Flammen verwendet werden. Nicht in explosionsgefährdeten Atmosphären verwenden. Handschuhe dürfen nicht zum Schutz vor ionisierender Strahlung oder in Verschlussbehältern verwendet werden. Der Handschuh darf nicht bei mechanisch aggressiven Tätigkeiten und nicht bei Gefahr einer Verwicklung durch bewegliche Teile von Maschinen getragen werden. Diese Handschuhe sind Einweghandschuhe und nicht für das Waschen oder Wiederverwenden vorgesehen. Nicht verschlucken. Außerhalb der Reichweite von Kindern und Tieren aufbewahren.

Geeignet für den Kontakt mit Lebensmitteln. Einige Handschuhe können übermäßige Migration zu bestimmten Arten von Lebensmitteln aufweisen. Um zu erfahren, welche Einschränkungen gelten und für welche spezifischen Lebensmittel die Handschuhe verwendet werden können, konsultieren Sie bitte das folgende globale Migration Datenblatt oder kontaktieren Sie OneProtek.

Art der Lebensmittel - Testbedingungen	Wässrige Lebensmittel Analytische Toleranz	Aliments alcoolisés Stimulant utilisé: Éthanol 10%	Alkoholische Lebensmittel Verwendeter Stimulans: Ethanol 10%	Fetthaltige Lebensmittel Verwendeter Stimulans: Gereinigtes Olivenöl
2 Stunden/Temp. 70°C	<3.0mg/dm ²	<3.0mg/dm ²	<3.0mg/dm ²	<3.0mg/dm ²

Schutz vor chemischen Risiken gemäß Standard EN 374-1:2016/Typ B = chemische Durchbruchzeit > 30 Minuten gegenüber mindestens drei Chemikalien (KPT) gemäß der in EN 374-1:2016 definierten Liste. Die chemische Beständigkeit Daten wurden unter Laborbedingungen aus Proben, die nur von der Handfläche genommen wurden, ermittelt und betreffen ausschließlich getestete Chemikalien. Die Daten spiegeln möglicherweise nicht die tatsächliche Schutzdauer am Arbeitsplatz wider, da Handschuhe in einer anderen Mischung oder unter externen Einflüssen (Temperatur, Abrieb und Degradation) als im Typentest verwendet werden können. Während des Gebrauchs können Schutzhandschuhe aufgrund von Veränderungen in den physikalischen Eigenschaften möglicherweise weniger widerstandsfähig gegenüber der Chemikalie sein. Einreißen, Reiben, Bewegungen, Degradation aufgrund von chemischem Kontakt usw. können die tatsächliche Nutzungsdauer erheblich reduzieren. Bei korrosiven Chemikalien kann die Degradation der wichtigste Faktor bei der Auswahl von Chemikalien beständigen Handschuhen sein. Da es sich bei diesen Handschuhen um Einwegprodukte handelt, wird eine häufige Erneuerung empfohlen, um sicherzustellen, dass das optimale Schutzniveau aufrechterhalten wird. In jedem Fall darf die Verwendungsdauer nicht länger sein, als die in den Schutzindizes für die verschiedenen Kategorien von Chemieprodukten angegebenen. Führen Sie immer einen Vorab-Test unter realen Bedingungen durch. Die Daten für die chemische Permeation gemäß EN 16523-1:2015 und die Daten zur Degradation gemäß EN 374-4:2013 sind im beigefügten Datenblatt enthalten oder auf Anfrage bei OneProtek erhältlich.

Geprüfte Chemikalien	EN 16523-1:2015 Durchlässigkeit Ebene	EN ISO 374-4:2013 Abbaubarkeit %
40% Sodium Hydroxide (K)	6	-38.4
30% Hydrogen Peroxide (P)	2	17.6
37% Formaldehyde (T)	5	46.6

Zeit bis zum Bruch (BTT)	Leistungsniveau
BTT > 10 Minuten	Stufe 1
BTT > 30 Minuten	Stufe 2
BTT > 60 Minuten	Stufe 3
BTT > 120 Minuten	Stufe 4
BTT > 240 Minuten	Stufe 5
BTT > 480 Minuten	Stufe 6

Schutz gegen Bakterien, Pilze und Viren gemäß Standard EN 374-5:2016. Der Penetrationswiderstand wurde unter Laborbedingungen bewertet und bezieht sich nur auf die Testmuster.

ES

Guarde esta información para futuras referencias. No se ofrece garantía implícita.

Guante de examen de nitrilo, sin polvo y no estéril, ambidiestro, libre de látex. Los guantes no cumplen con los requisitos de longitud de EN 21420 ya que también son guantes de examen. Los componentes utilizados en la fabricación de los guantes pueden causar reacciones alérgicas en algunos usuarios. Si se presentan reacciones alérgicas, deje de usarlos y busque atención médica. Cualquier incidente grave relacionado con el dispositivo debe ser reportado al fabricante y a la autoridad competente del Estado miembro en el que el usuario y/o paciente esté establecido. Advertencia: este producto no es resistente al fuego y no debe utilizarse en áreas con llamas abiertas. No lo use en atmósferas explosivas. Los guantes no deben usarse para protección contra radiación ionizante ni para su uso en recintos de contención. El guante no debe usarse en actividades mecánicamente agresivas ni debe usarse cuando haya riesgo de enredarse en piezas móviles de máquinas. Estos guantes son de un solo uso y no están diseñados para lavarse ni reutilizarse. No los trague. Mantenga fuera del alcance de niños y animales. Apto para el contacto con alimentos. Algunos guantes pueden mostrar una migración excesiva hacia ciertos tipos de alimentos. Para conocer las restricciones aplicables y los alimentos específicos para los que se pueden utilizar los guantes, consulte la siguiente hoja de datos de migración global o póngase en contacto con OneProtek.

Tipo de alimento - Condiciones de ensayo	Alimentos acuosos Tolerancia analítica	Alimentos alcohólicos Estimulante utilizado: Etanol 10%	Alimentos ácidos Estimulante utilizado: Acido acético 3%	Alimentos grasos Estimulante utilizado: Aceite de oliva rectificado
2 horas/temp. 70°C	<3.0mg/dm2	<3.0mg/dm2	<3.0mg/dm2	<3.0mg/dm2

Protección contra riesgos químicos conforme al estándar EN 374-1:2016/Tipo B = tiempo de resistencia química > 30 minutos contra al menos tres productos químicos (KPT) según la lista definida en EN 374-1:2016. Los datos de resistencia química se han evaluado en condiciones de laboratorio a partir de muestras tomadas solo de la palma de la mano y se refieren únicamente a los productos químicos probados. Los datos pueden no reflejar la duración real de la protección en el lugar de trabajo, ya que los guantes pueden utilizarse en una mezcla diferente o estar expuestos a factores externos (temperatura, abrasión y degradación) diferentes a los del ensayo de tipo. Durante el uso, los guantes de protección pueden proporcionar una resistencia menor al producto químico debido a cambios en las propiedades físicas. El enganche, el roce, los movimientos y la degradación causada por el contacto con productos químicos, entre otros, pueden reducir significativamente el tiempo real de uso. Para productos químicos corrosivos, la degradación puede ser el factor más importante a considerar al seleccionar guantes resistentes a productos químicos. Dado que estos guantes son dispositivos desechables, se recomienda reemplazarlos con frecuencia para garantizar que se mantenga el nivel óptimo de protección; en cualquier caso, el tiempo de uso no puede exceder el previsto por los índices de protección indicados para las diferentes categorías de productos químicos. Siempre realice una prueba preliminar en condiciones reales de uso. Los datos de permeación química se prueban según EN 16523-1:2015 y los datos de degradación según EN 374-4:2013 se encuentran en la hoja de datos a continuación o están disponibles previa solicitud en OneProtek:

Productos químicos probados	EN 16523-1:2015 Permeabilidad Nivel	EN ISO 374-4:2013 Degradación %
40% Sodium Hydroxide (K)	6	-38.4
30% Hydrogen Peroxide (P)	2	17.6
37% Formaldehyde (T)	5	46.6

Tiempo de avería (BTT)	Nivel de rendimiento
BTT > 10 minutos	Nivel 1
BTT > 30 minutos	Nivel 2
BTT > 60 minutos	Nivel 3
BTT > 120 minutos	Nivel 4
BTT > 240 minutos	Nivel 5
BTT > 480 minutos	Nivel 6

Protección contra bacterias, hongos y virus que cumple con la norma EN 374-5:2016. La resistencia a la penetración se ha evaluado en condiciones de laboratorio y se refiere únicamente a las muestras de prueba.

IT

Conserva queste informazioni per riferimenti futuri. Nessuna garanzia implicita.

Guanti da esame in gomma nitrilica, senza polvere e non sterili, ambidestri, senza lattice. I guanti non soddisfano i requisiti di lunghezza di EN 21420 in quanto sono anche guanti da esame. I componenti utilizzati nella produzione dei guanti possono causare reazioni allergiche in alcuni utenti. In caso di reazioni allergiche, interrompere l'uso e consultare un medico. Qualsiasi incidente grave che sia avvenuto in relazione al dispositivo deve essere segnalato al produttore e all'autorità competente dello Stato membro in cui è stabilito l'utente e/o il paziente. Attenzione - questo prodotto non è resistente al fuoco e non deve essere utilizzato in aree con fiamme libere. Non utilizzare in un'atmosfera esplosiva. I guanti non devono essere utilizzati per proteggersi dalle radiazioni ionizzanti né per l'uso in contenitori di confinamento. Il guanto non deve essere utilizzato in attività meccanicamente aggressive e non deve essere indossato quando c'è il rischio di impigiarsi nelle parti in movimento delle macchine. Questi guanti sono monouso e non sono progettati per essere lavati o riutilizzati. Non ingerire. Tenere fuori dalla portata dei bambini e degli animali.

Adatto al contatto con prodotti alimentari. Alcuni guanti possono presentare una migrazione eccessiva verso determinati tipi di alimenti. Per conoscere le restrizioni e i tipi specifici di alimenti per cui è possibile utilizzare i guanti, fare riferimento alla scheda globale di migrazione dei dati o contattare OneProtek.

Tipo di alimento - Condicioni di prova	Alimenti acquosi Tolleranza analitica	Alimenti alcolici Stimolante utilizzato: 10% etanolo	Alimenti acidi Stimolante utilizzato: 3% di acido acetico	Cibi grassi Stimolante utilizzato: Olio di oliva rettificato
2 ore/temperatura 70°C	<3.0mg/dm2	<3.0mg/dm2	<3.0mg/dm2	<3.0mg/dm2

Protezione contro i rischi chimici in conformità allo standard EN 374-1:2016/Tipo B = tempo di resistenza chimica > 30 minuti contro almeno tre sostanze chimiche (KPT) come definito nell'EN 374-1:2016. I dati sulla resistenza chimica sono stati valutati in condizioni di laboratorio da campioni prelevati solo dalla palma e si riferiscono solo a sostanze chimiche testate. I dati potrebbero non riflettere la durata effettiva della protezione sul luogo di lavoro, poiché i guanti possono essere utilizzati in diverse miscele o essere influenzati da fattori esterni (temperatura, abrasione e degradazione) diversi dalla prova di tipo. Durante l'uso, i guanti protettivi possono offrire una minore resistenza chimica a causa di cambiamenti nelle proprietà fisiche. Graffi, sfregamenti, movimenti, degradazione causata dal contatto con sostanze chimiche, ecc., possono ridurre significativamente il tempo effettivo di utilizzo. Per le sostanze chimiche corrosive, la degradazione può essere il fattore più importante da considerare nella scelta dei guanti resistenti ai prodotti chimici. Poiché questi guanti sono dispositivi monouso, si consiglia una sostituzione frequente per garantire il livello ottimale di protezione; in ogni caso, il tempo di utilizzo non può superare quello previsto dagli indicatori di protezione indicati per le diverse categorie di prodotti chimici. Effettuare sempre un test preliminare in condizioni reali di utilizzo. I dati sui test di permeazione chimica secondo l'EN 16523-1:2015 e sui dati di degradazione secondo l'EN 374-4:2013 sono riportati nella scheda dati sottostante o sono disponibili su richiesta presso OneProtek:

Prodotti chimici testati	EN 16523-1:2015 Permeazione Livello	EN ISO 374-4:2013 Degradazione % (%)
40% Sodium Hydroxide (K)	6	-38.4
30% Hydrogen Peroxide (P)	2	17.6
37% Formaldehide (T)	5	46.6

Tempo di guasto (BTT)	Livello di prestazioni
BTT > 10 minuti	Livello 1
BTT > 30 minuti	Livello 2
BTT > 60 minuti	Livello 3
BTT > 120 minuti	Livello 4
BTT > 240 minuti	Livello 5
BTT > 480 minuti	Livello 6

Protezione contro batteri, funghi e virus in conformità allo standard EN 374-5:2016. La resistenza alla penetrazione è stata valutata in condizioni di laboratorio e si riferisce solo ai campioni di prova.

NL

Bewaar deze informatie voor toekomstige referentie. Geen impliciete garantie.

Onderzoekshandschoenen van nitrilrubber, poedervrij en niet-steriel, zowel voor links- als rechtshandig gebruik, latexvrij. De handschoenen voldoen niet aan de lengte vereisten van EN 21420, aangezien ze ook onderzoekshandschoenen zijn. Componenten die in de handschoenen zijn gebruikt, kunnen bij sommige gebruikers allergische reacties veroorzaken. Als er allergische reacties optreden, stop dan met gebruik en raadpleeg medisch advies. Elk ernstig incident dat zich heeft voorgedaan in verband met het apparaat moet worden gemeld aan de fabrikant en de bevoegde autoriteit van de lidstaat waarin de gebruiker en/of patiënt is gevestigd. Waarschuwing - dit product is niet vlamwerend en mag niet worden gebruikt op plaatsen met open vlammen. Gebruik niet in een explosieve atmosfeer. Handschoenen mogen niet worden gebruikt voor bescherming tegen ioniserende straling of voor gebruik in afsluitbare behuizingen. De handschoenen mag niet worden gebruikt bij mechanisch agressieve activiteiten en mag niet worden gedragen wanneer er gevaar bestaat voor verstremgeling door bewegende machineonderdelen. Deze handschoenen zijn voor eenmalig gebruik en niet ontworpen om te worden gewassen of hergebruikt. Niet inslikken. Buiten bereik van kinderen en dieren houden.

Geschikt voor contact met voedingsmiddelen. Sommige handschoenen kunnen overmatige migratie vertonen naar bepaalde soorten voedingsmiddelen. Raadpleeg voor welke beperkingen gelden en voor welke specifieke voedingsmiddelen de handschoenen kunnen worden gebruikt, de volgende datasheet voor wereldwijde migratie of neem contact op met OneProtek.

Type voedingsmiddel - Test Omstandigheden	Waterige levensmiddelen Analytische tolerantie	Alcoholhoudende levensmiddelen Gebruikt stimulerend middel: 10% ethanol	Zure levensmiddelen Gebruikt stimulerend middel: 3% azijnzuur	Vet voedsel Gebruikt stimulerend middel: Gerectificeerde olijfolie
2 uur/temp. 70°C	<3.0mg/dm ²	<3.0mg/dm ²	<3.0mg/dm ²	<3.0mg/dm ²

Bescherming tegen chemische risico's volgens de norm EN 374-1:2016/Type B = chemische doorbraaktijd > 30 minuten tegen minstens drie chemicaliën (KPT) zoals gedefinieerd in EN 374-1:2016. De chemische bestendigheid gegevens zijn beoordeeld onder laboratoriumomstandigheden van monsters genomen uit de handpalm en hebben alleen betrekking op geteste chemicaliën. De gegevens kunnen de werkelijke duur van de bescherming op de werkplek niet weerspiegelen, aangezien handschoenen kunnen worden gebruikt in een andere samenstelling of onder invloed van externe factoren (temperatuur, wrijving en degradatie) dan de type-test. Tijdens gebruik kunnen beschermende handschoenen minder weerstand bieden tegen de chemische stof als gevolg van veranderingen in fysieke eigenschappen. Het vasthouden, wrijven, bewegen, degradatie veroorzaakt door chemisch contact, enz. kunnen de daadwerkelijke gebruiksduur aanzienlijk verminderen. Voor corrosieve chemicaliën kan degradatie de belangrijkste factor zijn om rekening mee te houden bij de keuze van chemicaliënbestendige handschoenen. Aangezien deze handschoenen voor eenmalig gebruik zijn, wordt regelmatige vervanging aanbevolen om het optimale beschermingsniveau te waarborgen. In ieder geval mag de gebruiksduur niet langer zijn dan voorzien door de bescherming indexen die worden weergegeven voor de verschillende categorieën chemische producten. Voer altijd een voorlopige test uit onder werkelijke gebruikscondities. Chemische permeatie testgegevens volgens EN 16523-1:2015 en degradatie testgegevens volgens EN 374-4:2013 zijn opgenomen in het onderstaande gegevensblad of zijn op aanvraag beschikbaar bij OneProtek:

Geteste chemicaliën	EN 16523-1:2015 Permeatie Niveau	EN ISO 374-4:2013 Afbraak % (%)
40% Sodium Hydroxide (K)	6	-38.4
30% Hydrogen Peroxide (P)	2	17.6
37% Formaldehide (T)	5	46.6

Uitvaltijd (BTT)	Prestatie Niveau
BTT > 10 minuten	Niveau 1
BTT > 30 minuten	Niveau 2
BTT > 60 minuten	Niveau 3
BTT > 120 minuten	Niveau 4
BTT > 240 minuten	Niveau 5
BTT > 480 minuten	Niveau 6

Bescherming tegen bacteriën, schimmels en virussen volgens de norm EN 374-5:2016. De penetratieweerstand is beoordeeld onder laboratoriumomstandigheden en heeft alleen betrekking op de testmonsters.

PT

Guarde estas informações para referência futura. Sem garantia implícita.

Luva de exame em borracha nitrílica, sem pó e não estéril, ambidestra, livre de látex. As luvas não atendem aos requisitos de comprimento da EN 21420, pois são também luvas de exame. Os componentes utilizados nas luvas marcadas podem causar reações alérgicas em alguns usuários. Se ocorrerem reações alérgicas, interrompa o uso e procure aconselhamento médico. Qualquer incidente grave relacionado ao dispositivo deve ser relatado ao fabricante e à autoridade competente do Estado-Membro em que o usuário e/ou paciente está estabelecido. Aviso - este produto não é resistente a chamas e não deve ser usado em áreas com chamas abertas. Não use em atmosferas explosivas. As luvas não devem ser usadas para proteção contra radiação ionizante nem para uso em compartimentos de contenção. A luva não deve ser usada em atividades mecanicamente agressivas e não deve ser usada quando houver risco de aprisionamento por partes móveis de máquinas. Estas luvas são de uso único e não foram projetadas para serem lavadas ou reutilizadas. Não engula. Mantenha fora do alcance de crianças e animais.

Apropriado para contato com alimentos. Algumas luvas podem apresentar migração excessiva para certos tipos de alimentos. Para saber quais restrições se aplicam e para quais alimentos específicos as luvas podem ser usadas, consulte a seguinte ficha de dados de migração global ou entre em contato com a OneProtek.

Tipo de género alimentício - Condições de ensaio	Alimentos aquosos Tolerância analítica	Alimentos alcoólicos Estimulante utilizado: Etanol a 10%	Alimentos ácidos Estimulante utilizado: Ácido acético a 3%	Alimentos gordos Estimulante utilizado: Azeite refinado
2 horas/temperatura. 70°C	<3.0mg/dm ²	<3.0mg/dm ²	<3.0mg/dm ²	<3.0mg/dm ²







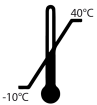









Proteção contra riscos químicos conforme o padrão EN 374-1:2016/Tipo B = tempo de penetração química > 30 minutos contra pelo menos três produtos químicos (KPT) conforme lista definida na EN 374-1:2016. Os dados de resistência química foram avaliados em condições de laboratório a partir de amostras retiradas apenas da palma da mão e dizem respeito apenas aos produtos químicos testados. Os dados podem não refletir a duração real da proteção no local de trabalho, pois as luvas podem ser usadas em uma mistura diferente ou sob fatores externos (temperatura, abrasão e degradação) diferentes dos do teste tipo. Durante o uso, as luvas de proteção podem oferecer menos resistência ao produto químico devido a alterações nas propriedades físicas. Enroscamento, atrito, movimentos, degradação causada pelo contato químico, etc., podem reduzir significativamente o tempo real de uso. Para produtos químicos corrosivos, a degradação pode ser o fator mais importante a ser considerado na seleção de luvas resistentes a produtos químicos. Uma vez que essas luvas são dispositivos descartáveis, é recomendável a substituição frequente para garantir que o nível ótimo de proteção seja mantido; em qualquer caso, o tempo de uso não pode exceder o previsto pelos índices de proteção exibidos para as diferentes categorias de produtos químicos. Sempre realize um teste preliminar em condições reais de uso. Os dados de teste de permeação química conforme a EN 16523-1:2015 e os dados de teste de degradação conforme a EN 374-4:2013 estão compilados na ficha de dados abaixo ou estão disponíveis mediante solicitação à OneProtek.

Produtos químicos testados	EN 16523-1:2015 Permeação Nível	EN ISO 374-4:2013 Degradação % (%)
40% Sodium Hydroxide (K)	6	-38.4
30% Hydrogen Peroxide (P)	2	17.6
37% Formaldehyde (T)	5	46.6

Tempo de paragem (BTT)	Nível de desempenho
BTT > 10 minutes	Nível 1
BTT > 30 minutes	Nível 2
BTT > 60 minutes	Nível 3
BTT > 120 minutes	Nível 4
BTT > 240 minutes	Nível 5
BTT > 480 minutes	Nível 6

Proteção contra bactérias, fungos e vírus conforme o padrão EN 374-5:2016. A resistência à penetração foi avaliada em condições de laboratório e se refere apenas às amostras de teste.

**SIGNIFICATION DES PICTOGRAMMES / SYMBOLS DESCRIPTION / SYMBOL BESCHREIBUNG /
DESCRIPCIÓN DE SÍMBOLOS / DESCRIZIONE DEI SIMBOLI / SYMBOLE BESCHRIJVING / DESCRIÇÃO
DE SÍMBOLOS**

	<p>FR Fin de la durée de stockage EN End of shelf life DE Ende der Lagerzeit ES Fin del período de almacenamiento IT Fine del periodo di conservazione NL Einde houdbaarheid PT Fim da vida útil</p>		<p>FR Date de fabrication EN Manufacturing date DE Herstellungsdatum ES Fecha de fabricación IT Data di produzione NL Productiedatum PT Data de fabricação</p>		<p>FR Numéro de lot EN Batch number DE Chargennummer ES Número de lote IT Numero di lotto NL Chargennummer PT Número do lote</p>
	<p>FR Non stérile EN Non-sterile DE Unsteril ES No estéril IT Non Sterile NL Niet-steriel PT Não estéril</p>		<p>FR Sans latex EN Latex free DE Latexfrei ES Sin látex IT Senza latex NL Latexvrij PT Sem látex</p>		<p>FR À usage unique EN For single use only DE Eine Verwendung ES Solo uso IT Monouso NL Alleen voor eenmalig gebruik PT Apenas para utilização única</p>
	<p>FR Gamme de température des conditions de stockage EN Storage temperature DE Temperaturbereich der Lagerbedingungen ES Rango de temperatura de las condiciones de almacenamiento IT Intervallo di temperatura delle condizioni di conservazione NL Opslagtemperatuur PT Temperatura de armazenamento</p>		<p>FR Tenir à l'abri de la lumière du soleil EN Keep away from sunlight DE Vor Sonnenlicht schützen ES Mantener alejado de la luz solar IT Tenere lontano dalla luce solare NL Uit de buurt van zonlicht houden PT Manter longe da luz solar</p>		<p>FR Conserver à l'abri de l'humidité EN Keep dry DE Trocken bleiben ES Mantener seca IT Conservare lontano dall'umidità NL Verwijderd houden van vocht PT Manter afastado da humidade</p>
	<p>FR Fabricant EN Manufacturer DE Hersteller ES Fabricante IT Fabricante NL Fabrikant PT Fabricante</p>		<p>FR Représentant autorisé européen EN European Authorized representative DE EG-Bevollmächtigter ES CE representante autorizado IT Rappresentante autorizzato CE NL Europese geautoriseerde vertegenwoordiger PT Representante Autorizado Europeu</p>		<p>FR Voir notice d'information du fabricant EN See information supplied by the manufacturer DE Siehe Angaben des Herstellers ES Consulte las instrucciones completas del fabricante IT Vedere le istruzioni complete del produttore NL Zie informatie geleverd door de fabrikant PT Consulte o aviso do fabricante</p>
	<p>FR Convient pour aliments EN For food contact DE Geeignet für Lebensmittel ES Apto para alimentos IT Adatto per alimenti NL Geschikt voor voedsel PT Adequado para alimentos</p>		<p>FR Protection contre les risques chimiques EN Protection against chemicals hazards DE Schutz vor chemischen Gefahren ES Protección contra peligros químicos IT Protezione contro i pericoli chimici NL Bescherming tegen chemische gevaren PT Proteção contra perigos químicos</p>		<p>FR Protection contre bactéries, champignons et virus EN Protection against bacteria, fungi and virus DE Schutz vor Bakterien, Pilzen und Viren ES Protección contra bacterias, hongos y virus IT Protezione contro batteri, funghi e virus NL Bescherming tegen bacteriën, schimmels en virussen PT Proteção contra bactérias, fungos e vírus</p>
	<p>FR Marquage CE EN CE marking DE CE-Kennzeichnung ES Marcaje CE IT Marcatura CE NL CE-markering PT marcação CE</p>	<p>CE marking XXXX</p>	<p>FR Certifié conforme aux dispositions du Règlement européen 2016/425, XXXX correspondant au numéro d'identification de l'organisme agréé en charge de la certification et du suivi de conformité (module C2).</p> <p>EN Compliant and certified to the requirements of the European Regulation 2016/425 whereby XXXX refers to the identification number of the Notified Body in charge of certification and on-going conformity (module C2).</p> <p>DE Entsprechend den Anforderungen der Europäischen Verordnung 2016/425 konform und zertifiziert, wobei XXXX auf die Identifikationsnummer der benannten Stelle verweist, die für die Zertifizierung und laufende Konformität zuständig ist (Modul C2).</p> <p>ES Cumples con los requisitos del Reglamento Europeo 2016/425 y está certificado de acuerdo con el número de identificación del Organismo Notificado encargado de la certificación y conformidad continua (módulo C2).</p> <p>IT Conforme e certificato ai requisiti del Regolamento Europeo 2016/425, con XXXX che fa riferimento al numero di identificazione dell'Organismo Notificato responsabile della certificazione e della conformità continua (modulo C2).</p> <p>NL Voldoet aan de eisen van de Europese Verordening 2016/425 en is gecertificeerd volgens het identificatienummer van het Notified Body dat verantwoordelijk is voor de certificering en voortdurende conformiteit (module C2).</p> <p>PT Conforme e certificado de acordo com os requisitos do Regulamento Europeu 2016/425, em que XXXX se refere ao número de identificação do Organismo Notificado responsável pela certificação e conformidade contínua (módulo C2).</p>		